

ЗАМАН

ГАЗЕТ 1924 ЖЫЛДАН
БЕРИ ЧЫГАДЫ

КЪАБАРТЫ-МАЛКЪАР РЕСПУБЛИКАНИ
ПАРЛАМЕНТИНИ ЭМ ПРАВИТЕЛЬСТВОСУНУ ГАЗЕТИ

ВРЕМЯ

Интернет-версия: zaman.smikbr.ru

ГАЗЕТА ПАРЛАМЕНТА И ПРАВИТЕЛЬСТВА
КАБАРДИНО-БАЛКАРСКОЙ РЕСПУБЛИКИ

БАГЪАСЫ
6 СОМДУ

Кенгеш

Байрамга белгили авиа къауумла къатышырыкъдыла

Орта кион Правительствою ююнде Къабарты-Малкъарны кеси ирызлыкъы бла Россиеге къошулганыны 450-жыллыгына аталган байрамга хазырланууну курау комитетни кезуле жылыуу болганды. Аны ишине КъМР-ни Президент Арсен Канокос, Парламентни Председатели Бечеланы Илияс, Правительствою Председатели Андрей Ярин, РФ-ни Къырал Дунасны депутаты Заурби Нухшев, Президентни Администрациясыны бочысы Альберт Какаров эм РФ-ни Президентини ЮФО-да толу эркинлик болган келечисини Аппаратыны баш федералны инспектору Александр Меркулов къатышанды.

Жылыууну Арсен Канокос ачады эм бардырганлы. Бек алгач ол ары келгенде эсерини келе турган жылкыны башында республикага РФ-ни Правительствою Председателини заместителери Сергей Нарышкин байрамга хазырлануу къаллай багъанын тинтирге келгин билдиргенди.

«Аны себели, дегенди Арсен Баширович, бу иште билеу болдурулган жетишилени эм жиригенди келчигилени да, бизон тынгалы сызюп, алай кетерге керек биз. Алай бек, бек алгач сёзюм ол КъМР-ни культура эм информация коммуникациялы министри Заур Титова бергенди. Ол билдиргенге керек, комитетни февраль айда болган жылыуундан бери байрам программасы бир къауум жагы зат жыйынган. Сёзюм кочон, Нальчик шаары администрациясыны тилги бек байрамда шахар жаш тёлону Ленин атлы проспект бла баруу болууду. Андан сора да, бар районга, миллет аръагы да Абхазияны майданында

шингендиле, деп билдиргенди Заур Нухшевич. Андан сора сёзге Президент къошулганды. Ол кеси эслеген бир къауум кемчилеге э белгенди.

«Жаш тёлу уа къаллай кийимледе болууду ол барууда? Аланы барысын да бирча кийиндирге керекди, ансы ким къалай сёзюсе алай жарамаз, дегенди ол.

Андан сора да, Арсен Канокос байрамга белгили кеси артисттерибиз бла бирге бир таш къыраллы жерчины да чакырырга кереклисини айтханды. Дагында бери авиа-шоула курауучу «Русские витязи» эм «Стрижи» деген къауумла да чакырылганды.

Москвага жолуучулукну юсюнден айта, бир затта да келге кемчилик окуна болууду керекди, дегенди ол. Ызы бла ушакъга Андрей Ярин къошулу, министрден билеу белгиленген ишлени сметалары уа этилгенмиди деп сорганды. Заур Нухшевич ол затта билеу тамам болганын билдиргенди.

Байрам коюнде жоркузуусулукну жалчытууга, нек эсе да, аз эс белоннегни КъМР-ни ич ишле министри Юрий Тамчак жасыр билдиргенди.

Андан ары Арсен Баширович отчет доклад бла сёзюширге КъМР-ни курулуш эм архитектура министри Михаил Афшагову чакырганды.

Ахыры 2-чи беттеди.

ПРЕСС-КОНФЕРЕНЦИЯ

Тюнене Правительствою ююнде КъМР-ни Президент Арсен Канокос ара эм республикалы информация органада ишлеген журналистле бла тобешгенди. Анда сёз асламысында Къабарты-Малкъар кеп болмак Санкт-Петербургда бардырылган жазыла аралы экономика форумга къалай къатышканыны ол не хайыр бергенини юсюнден барганды. Пресс-конференцияны КъМР-ни Президентини бля Правительствою пресс-службасыны таматасы Дюкима Хагарава бардырганды.

Арсен Канокос, бу форумга бизни республика экинчи кере къатышканын айтты, ол бытырдан эсе иги да бирик даражада кураууны чертенди. Жери да кеп кереге улуу эди. Тюрло-торлю компанияланы келечилери бля тибушулге энци отула белоннегни эдиле.

Къабарты-Малкъарга да ботон кеп жер берилгенди. Анда биз да уылгыра болмакъанбыз. Тынгалы 6 проектини кёргозгенбиз. Аланы араларында Элбрусну айнауу, энергетика бля байламла проектеле кёпте эсе бургандыла. Алдан сора да, «Нальчик» халкыла аралы аэропортну, «Восточный» микрорайонда жашуу журтла, Солдатск стадиондан Тьрынузу шаарыга темир жол ишленуу проектерини да суръагыла болгандыла.

Форумну хайырлыгыны юсюнден айта, Президент

Ахыры 2-чи беттеди.

Бизни кеп муратларыбыз, кеп башламларыбыз бардыла

дент биз кесибизни проектерибизни кёргозгенбиз бла къалай, башламдан кеп затта юйренген да этгенбиз, ишбизни кылай кураурага керек болганыбызны, бек алгач не затха эсе бургуубузу билгенбиз, дегенди. Шарт айтханда уа, «Интеррос» холдинг бля Элбрусну савар этгени хайырланууну юсюнден меморандумга, Внешэкономбанк бля уа бирге ишленуу юсюнден келишимге къол салганды.

«Бизни кеп муратларыбыз, кеп башламларыбыз бардыла, дегенди Арсен Баширович, алай

аланы жашауда бардырырга къолларындал келик специалистле керекдиле. Бизде уа ала алакъа жетишмейдиле. Биз Россиеде улуу фирмалада жетишил ишле турган жершлерибизни арта чакырырга, фахмулу студенттерибизни да башка жерлерге чакырмадызга деп турабыз.

Президент республикада болумну игилендириу ючюн, къаллай мадарла этилгенлерин да айтханды. Бюджетте тошген ача берилгенден эсе 350 миллионга кеп болганды. Бусагытта 57 объект ишлене

турады, аладан 44-сю бойыл хайырланууларга берилдикди. Аланы ичлеринде школла да къбдоле. Андан сора, спортзалла, больница ла тап халга келтирилдикди. Бу ишге энци иеле да къатышдырылгандыла, республикалы бюджетден а район болпындалага ремонт этирге 150 миллион болуре беллигенди. Бир-бир ишлене тынгалы тамамла бля биз Юг федералны округда 6-чы жерге чакъсанбыз.

Ахыры 2-чи беттеди.



Миллет проекте

Саулуку сакълауну мурдор ташы

«Къабалкъапроект» конструктор технология институты жобасы акционер обществону архитекторлары республиканы меуэредеваларын жангыртуу программасын жашауда бардырууга къалай къатышканыны юсюнден аны генералны директору Феликс Айбазов айтды.

Баш магъана берилген миллет проектини жашауда бардыруу Россиеде социаль-но-экономика айнауну тириленди. Ол Къабарты-Малкъарда жашаууны сана уа терт жюзге эсте эди. Бюджетке республикалыла жаланда эр кинилге жараулу ишчи жерге бардыла.

Бурямаркада кеслерине иш тамамдалагы араны специалисттери бир неча программа жаращыргандыла. Ол сагда жаш каникулланы кезуинде ача ишлерге сюйген школула да.

ТИКАЛАНЫ Фатима.

дечияла аланы хар жаны бля да саулукуларын тинтидириу ючюн кеслерини саулукуларын ары жерибеге болуудула. Диагностика ара адамла медицина болушукну игилендириу, диагностиканы шёндоголо амалларын саулуку сакълауну практикалы ишле кеп халда синдириу, аланы ботонда иги хайырлануу бля багъалы техниканы бля оборудууны бир жерде орнашдырыу муратда курауулан багъуу-профилактика учурджыны жангы тюрло формасыды. Алай арала битуюле сетвни багъуу учурджыларинда бардырырга къыйын болган тинтулене функциялы, инструмент-аппарат, лаборатория тюрлолерин бардыруу ючюн ачылгандыла эмда тинтулене спектрин иги да кенгертедиле.

Биринчи эки объектини проект-смета документациясын жаращдыруу бизини институтха бурюлганды. Консультация-диагностика араны жангыртууга аны кесини юйю (битеу инженер оборудууны алышыдыруу бля) эмда шёндоголо медицина оборудууны орнатуу да киреиде. Ол ара хайырланууга берилгенден сора, битеу багъуу учурге

«Жангы жырны айтмай къоймам...»

2 бет

Келир ыйыкъ-гъа

ТВ-ны радиону

ПРОГРАММАЛАРЫ

3-4 бетге

«Балкарияны»

жангыруу

кючю

5 бет

Жыйылыу

Больницалага энчи эс бурулганды

Ай сайын болуучусуна, озган орта кион КъМР-ни Президент Арсен Канокос, республиканы районлары бля шахарлары администрациялары башчылары чакырып, кенгеш ётюрюгенди. Ол тобушуде сёз финанис эм молк жюрютуу жагы бля белгиленген борчла къалай тамалонганларын юспердинен барганды.

Президентни ызы бля Правительствою председатели Андрей Яринни къыска сёзюшүрүндөн сора администрациялары башчылары хар бири озган кезуиде финанис, молк жюрютуу жагы бля не иш этилгенини, къалай тынгалы чакъыланганы юсюнден билдиргенди. Суулай алганды, белгиленген борчла топуруда барганына, иш хакъ тёлу жагы бля жылкылан борчла кетерилгенерин айтханды.

Кенгеште тийишчи министрстволаны башчылары эм башка жууалы кулукчула чакырылган эдиле да, районланы, шахарланы таматалару отчёт этген кезуиде чакъырган соруулагу жууп берилге ала да къатышандыла. КъМР-ни финаниса министри Азрет Бишенова сёзюшүрүлге кеп кере къошулурга, болумну юсюнден, шарт коллоле келтирип, ангылатылган тюрло тевди.

Федералны арала, республикалы бюджетден ача къалай белоннегнини юсюнден айтылганды. Президент да, Правительствою Председатели да онг болганы кездар болушук этилгенин, алай ким не береди деп

ышанып, сакълап турмай, жер-жерли власть органада терен къагырылуук, тирлик кёргозторге борчу болгандарын эсгертендиле. Къабарты-Малкъар Россиеге къошулганыны 450-жыллыгына аталган ишлени топурууларын жалчытууга чакыргандыла. Шёндю этилген мадарла, айдам бля бошайп калмай, байрам да бардырылгыларын чертендиле.

Кенгешчи ахырында Арсен Баширович саулуку сакълау халны игилендириуге, энци айтханда, жылыла эки-тюрло дери аралы больницалы ишле хар биринде ремонт ишлени бошауга энци магъана берилгенин, къаты да оураалыгыны эсгертенди.

КЪАЙГЫРАМЗАЛНЫ Борис.

СЫНАУ

Бирликде кыарыу таркъаймаз

Озган жыл Элбрус районода битеуда жамауат организациала бирлешип ишлегендиле. Жылкы планларын окуна бирге кураган эдиле. Бу сынау бек хайырлы болганын жашуу кёргозгенди. Тишыруулары, ветеранларны эм старейшиналаны советтери къырал структураланы болушуклары бля кеп байрамла, жандуурулуку окциала бардырылган.

Ветеранларны советини таматасы Тёппеланы Шаухал тамаланган ишни юсюнден былай айтханды: «Биз бек алгач къарлгага болушуга оюнулашкан эдик. Аны кочон а жюз жыллык къартланы тизмелерин хазырлаганбыз. Ала 22 адам болгандыла. Хар бирини юйюне барып, не затдан къыйналганын соруп, къолбуздан келгенина себеплик этгенбиз. Хар къартна не зат келек болганын соруп, кеп про-

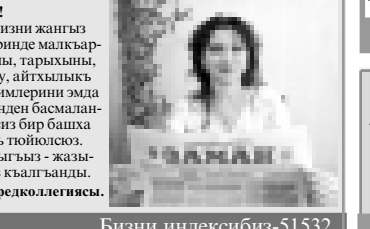
блемаланы ачыкълаганды. Бирле сокпакетине не зат болганын билген окуна этмэй эдиле, бирле уа документтерини жылкыла алгандары хатасында, пенсия алаламай... Жангыз кесилей жашауу кеп тишырууга, жауун жауганды да отууна суу таммазча, он шифер керек болганды, башканысы уа суу барганын быргысы атылып эди... Элбрус районну тишыруулары советини башчысы Ахматланы Мариям бля ветеранларны советини

Ахыры 2-чи беттеди.

Заман аз къалганды

Хурметли жамауат! «Заман» - миллетибизни жангыз газетиди. Аны беттеринде малкъарлылары культураныны, тарыхыны, бюгоннго жашауну, айтхылык адалларыны, жетишилмерини эмда жасууларыны юсюнден басмаланган материалны сиз бир башка изданинда табылык туйюлсюз. Алайды да, ашыгыгызгыз - жазылыгы! Заман бек аз къалганды.

«Заман» газетини редколлегиясы.



Бизни индексибиз-51532

ЖАЗЫЛУУ - 2007

АДАБИЯТ

Артурну жаппа-жангы жашил кёлеги

Не заманда да мен жаш кылымга эсе бура келгем: республика радиону баш редактору болганым да да. «Элбүс» китеп басмага таматалык эттенимде да фабулу жаш адамлагы, кылымдан келгенча, болушуга көрүшгөнөм. Жазуучулары союзунда ол ишге председатели боттонда, кимден да бек жорегти бля кырайдм.



Узак элибиз Хабаздан былайла фамху чыкканы, баям, бошдан тоюндом. Нек дегенде халкыбызны адабият шауандары хар тау элибизде да бардыла.

Артурун назмулары муну кесине ушайдыла: алада хар пар аз, суртал эркиндиле. Ол а поэзияны, мен ангылагандан, бек ачык шартлардан бириди. Айтканыма бир-эки толго. Дуниялагы белгилли Кыясынын юсюндөн кыясыбыз да өз сеэбюбюно айтырга куорешгенбиз. Кесини сезюн Баку улду да айтканды, башхага уштайла:

Жорегинг аркысы,

Кыялайлап, кыялайлап, таулагы – иерле жанынгы жапсарып. Кыялай тап айтканды, иши Алла!

Таулу элде кыяр жауады, өмүрүмде жууунусу, поэти а кесине кыярайды бу дунияга:

Тегерек аггарганын Кёрдүм, чыгып арбазга... Ынакам, айдес алып, Сюелди намазга.

Өамулу аданын жангы китеби да аркыч турды: ол жаш поэти биринчи китеби эсе уу, боттондо сыйлыды бизге, таулу жазуучулага, халкыбызга, барыбызга да.

Манга уа ол дгарыда көрүнү жипла-жангы жашил келгича керенде. Сау кийси!

СОЗАЙЛАНЫ АМАТ,
Кыабарты-Малквары
Жазуучуларыны союзуну председатели, Кыабарты-Малквары, Кысрачай-Чоркесини да халкы поэти.

Сатыучу эм алыучу

ЫРЫСХЫ кытлык келени онгарын алып эсе да, жашуу этмуде керек болуучу, техника товарла кёндө-көп сатылдыла. Ол кыабарты радиоэлектрон эм сөвөз, телеаппаратура, эсеуелмичу, сурат алуучу техника, сагатла, музыка товарла, койде хайырлануучу электротоварла эм приборла киредиле. Аланы сатуучу нызамы Россей Федерацияны Правительствоосу 2002 жылда алтынчы февральдан 81-чи номерли Бегимине тиийилишике тохташтырды.

Жарыгыча адмаланы кёбюсү ол жорукчыланы билмелдиде, сатуу-алуу бла керешгенде да ол жаны бла измелмени толтургуура а энцикликери кёргозтолоп.

Товарны сатып алама дегенин излени алай эсе, ол зат кылай ишлегенине, жараргынына бла кыялыгына на кыярарга эркинди. Сатып этген, товарны алама дегенин излени алай эсе, ол кыярп тургандай аппараты, прибору ишлетип, ол толу ком-

плекти, тиийшли документ-леди, багысы да тюз болганын кёргозторге борчулау. Алуучуга ол товарны техника паспорту (кыабарты, кыабарты сатылгыны хар сора товарга тынгылы, хар керекли заты болганына бла кыялыгына кыярарга керекди. Ал бла бирге товарны аны чыгаргычтын ишлеринден толу информация болганына эсе бурулаа, алай керек эсе, ол толу ишчил халга келтирилед, кылай ишлегенине кыяралды.

Сатыуга кёргозтолгон заттаны юлгюсө сатыу-алуу затта салында, толу информациясы болган кыабарты (рыпк) товарты аты, маркасы, модели, артикулу, багысы, техника жаны бла энцикликери кёргозтолоп.

болса, жетмегени кыяртарлады. Алуучу кемчилиги болган товарны алайда окуна тиийшли халга келтирину дауларга болукду. Ачыккаланган кемчиликтери кетериу бла байламлы кыабартыны сатыу этген организация кесине алды.

Техника жаны бла кыяын этилген товарладу бузуклык болганы ачыкканы, Россей Федерацияны Правительствоосу кыабарты этген жорукчылга кёре, сатып алган адам аны орнуна башкасы берилени неда теленген ачарына кыяртарлырын излере эркинди. Товарны алмайла деп тохтарга да болукду.

Алуучу кёпге хайырлануучу товарны бузуклыклары кетериу, аны алышындырууну излере эсе, аллай иш этилгичи хайырлануучу башха прибору, аппараты берилени излере да эркинди. Кертиди, бир кыуум товарлары юсюндөн сөз барганда, энци тизмелеге кёре, аллай борч салымлай да кылуучуу.

Галина ТАТОВА,
Роспребнадзор Кыабарты-Малквары республикасы управленясыны бөлүмюно таматасы.

Жаш жазуучулары семинарларын бардырганыбызда, насыхта, фамху ююшлю жашла, кызыла да болганына би, таматала, барыбыз да кыуунганбыз. Аланы ичинде бек биринчи Бакулуны Артурун юсюндөн энци айтырга тиийшли кёреме. Аны поэзияга келген жолу кыяын да, алуучу да, чыгылы да болганды. Кеси уа орусча да, тауца да жазды. Дуния поэзиядан иги халпары да болганын бу хабазын жаш ушак этген заманыбызда кёбюсөмө тынгылап айткыла турганын сейриди. Нек десени анымаланы бир-бир-

лери кеп сөлөйгөсө сойочу-дулое, алай бла кесирини кёртөгөн суулп.

Биз аны Москвага жаш жазуучулары форумларына жи бергенбизде, анда белгилли орус жазуучулары сейричидри, бийик багы да алып, сора Россей Федерацияны Культурла министрствосуну улпу стил-педиясына да тиийшли болуп кыятканды Артур. Аны халкыбыз да билрге керекди.

БАККУЛАНЫ Артур

Малквар тауларында жашарга

Кавказны ийнаркыларгыны, агъесе Аманга кыабарты табарга!
Мен ашыкканы аман бла Россейден - Малквар тауларында жашарга!

Кечги жулдуга,
Биттирлема, учадыла терк,
Укуну кезирекчи жаны да,
Жарыта Аламны,
Кой Жолда жалчыла
Корешдиле бек тирнекчеп,
Ыстакута жырларга,
Танг ачыкчынга, жулдугулары
Эрттенки туугага,
Сарыча тазалар тамаргын,
Илкерни макамын,
Сырайына, тартыр ауазы,
Кыарт булуп тенгизге кыяланары,
Кыздарга суусабын,
Аушхан Тотурга
Чычанам ай тутар жаназы...

Булупта учкалап - учкалап,
Желепден кыгуула,
Тошдоле бир ауук заманга
Кек таула юсюне.

Гамманы кёзөлүн, шауданын, булугын жулдуга,
Кетдиле Шималга,
Кавказдан сауыгага суу элте...

Поэзия, уют мени,
Чыгар борбундан!
Сана бердим жорегимни,
Коргоним, билгенимни,
Алгыныны жашаудандан!
Поэзия, уют мени,
Чыгар борбундан!

Поэзия, Кязим келди,
Кеп болмай, тошоме!
Ийнаркыла сууну, жерни,
Манга ырадылаптын берди,
Аны сөзөнө тошоме,
Поэзия, санаг келдим -
Кеси юлюшюм.

Поэзия, уют мени:
Танышырга, сермеширге...

Ата журтум
Таралама койге жетерге,
Анам сакылауна - жол кысык.
Гузаам да саркыды жерге,
Анам, ийнаркылап, кычаклыса.
Ашыгама атамны жютю

Кыармына энта тоборге: Буксулар сыйлы топунон, Таурук айта, жан сала сөзгө.

Ашыгама арбазда өзгөн,
Жозыкылык талны салкызынына,
Ийгер сайын тооп өкюргөн,
Бугдан чыккыан мал ауазына.

Ашыгама кек тауларымы
Кёрюмге турганларын тазал!
Ундум кыяйтмын, кыуагымы,
Ата журтумдан - Хабазымда!

Тансыкылык
Танг аласы тууган элимде -
Сауулган ийнеки сотондо,
Анамны ортен жумушунда,
Атамны ауаз таушунда.

Танг аласы тууган элимде -
Бюктөн мени эгертикимде,
Жорегимни тартынуунда,
Намизда сежде кылууымда...

Кыабстан чыгылуу
Кыабстанга эдим биргене болурга,
Жёнгөр этип сени жашуу жолума,
Алай, бир юн ханы келдин кыатыма,
Ал башыдан сөйлөгөнчө, кыатыла...

Нек эсе да отурмадым жангыга,
Токулапкыны, сермеширме атында,
Табымдамы, кыула, аны кызында,
Сен да келдин, андан да бек кызына.

Кыаб азында айлаңдырсам сени,
Бир затка тийиримди, аял белинги,
Ток кочурмай, сымарласам юсюндо,
Жашар эдинг, баскычкыла, өмюркөн...

Богалдарым кыуулг, жазым, келгичлик -
Этпеймин кесим кесиме сейрилик,
Колмесином кышум, ахум, тенгим

Алмаймы аур палахны башыма!
Тюп болду кыяралым

Сейримди тууган кыялым суйгөн,
Жар палахына биргесине койгон?!
Тас этгемне кыяралым, журтуму,
Аны чачкан халкы төрдөн кутулду.

Топу эки жым, кез кысымай, айланым,
Чегин сакылап, тын турон деп,
47-36, 47-26, 47-26, 47-26, 47-26,
Кыятканды, башка кыярарга кыятдым.

Даражасы кылды аскерчи атым.

Ача болду келпеге - ана, ата,
Жамаутка жангандан дупит хата.
Кыяралым жойдула, дүмү этдиле,
Кыяма кюнго, жолу кенгертиди.

Бу назмула китеп согарла,
Заман кырай, жылла озарла.
Биз жашарбыз китеп ичинде,
Кыуру термилгенги бир бирге.

Пахутиден
Жараларым ачылдыла,
Кыабдым азатлык?
Зулмулукта алчымна мен,
Кыабдым азатлык?..
Урунуда алчы болдум,
Кыабдым азатлык?
Онг жаным кыуугун кюсчү,
Өлгөнди азатлык!..

Таула татыуу
Тошгенде ачуудан жылрга,
Жорегинг аурус, кыялайлап,
Бир жолук өмюрлөк таулагы -
Иерле жанынгы жапсарып.

Негеринг сатыла ачыга,
Байлыкка, бийликке табанып,
Бир жолук өмюрлөк таулагы -
Иерле кюнюнго жарытып.

Кюйдегин кошусла кыуугага,
Кыошуну юйконе заранып,
Бир жолук өмюрлөк таулагы -
Селейтип иерле жарангы.

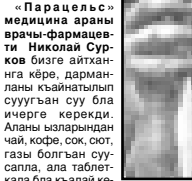
Корешсе жуугуугун алдарга,
Кюйондо толдуруп кыярини,
Бир жолук өмюрлөк таулагы -
Хар жары жапсарып жанынгы.

Бу өмюр санамыз адамга,
Айланарса жерге кыяланп,
Кыятканды өмюрлөк таулагы,
Дунияны ангыларса, арып...

Таблеткаланы не бла ичерге жарамайды?

Врач жазган дарманланы ичип турганда да ал манга ханза болушмакындайла. Доктор а манга, кесинг терсе - аланы ызырандан жарамдан сууну заттаны ичип турганса, дегенди. Дарманы ызыдан кыяны неда сууну ичине башкалап алай уллу муну?

Анастасия Гурьева,
Тула шахар.



«Парацельс» медицина араны врачы Николай Сурков бизге айтканын кёре, дарманланы кыянтатылап суууган суу ичине ичерге керекди. Аланы ызырандан чай, кофе, сок, сют, газы болган суусала, ала таблеткала бла кыянтатылап ичире арталыда жарамайды! Бу излени толтурмасаргызы, бек азындан дарманларгызы бир торлю хайры болмай кыялкыгыды, бир-бирлде, андан кыабарты сакчыланы аны, саулуугузга боттонда тууарылы кыларга болукду.

Болсаду суу бла угый, башха торлю сууну затла бла ичирге тиийи дарманла да аз тойлолме. Сөз ючюн, аспирини, эртромлинны ызырандан гара суула (Боржом, Эссентуки №4, Эссентуки №17) ичсегиз игиди. Ичире алганда, ферментини уа иодлары болган дарманланы уа сют бла бирге ичерге керекди. Быйлада сютю орнуна апельсини согуу да хайырлангыча болукду! дарманланы ол боттонда терк эретиди. Антибиотикни уа

жаланда суу бла, аны иги кесеге 1 стаканда аз болмагыны да ичерге керекди.

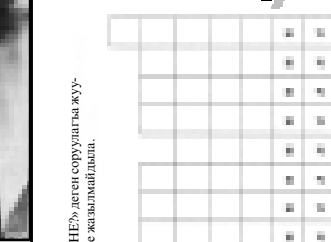
Таблеткаланы ызырандан чай эм кофе ичерге жарамайды. Газлары болган болуу таты сууда, хата болмаса, хайрт этпейдиле, дарманланы ызырандан ичилселе. Көптелген этилген суу усапланы - боттонда мыстыларын кыатышармазга кюйондиги дарманла бия! ана аш орнда кислотностуну азайтуучу дарманланы хайырларын арталыда жок этип кююлды. Бу торлю дарманладу сора грейндрут сокун уа ичерге арталыда жарамайды! Алмине ток ташдырларына кёре, бу суу салны иргидентлери аш орнда ферментледен бирленин ахыры бла да кыруутул кююлды.

«Труд» газетден)

Акция

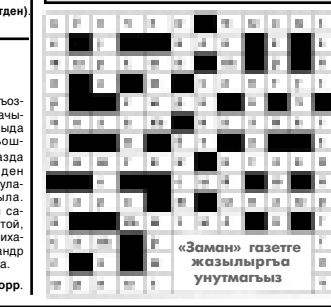
Бир жанында кыабмазга чакырабыз
Жыйрма алтынчы июнда 15 сагата **Налчыке Абхазяны** майландыла наркотикле бла наркотицисте кыажуа куорен бардыруну халкка арала кюноне аталып, акция бардырылыккыды. Аны республиканы белгил эстрада артисттери кыатыштырыкыды.

Жаш тую акцияга кыатыштырга чакырабыз.



Сөзбөр бүгө сөзбө «Кыялы» бетин сурутууга жууу ал терге керектисе. Энци сөзбө жазылмайла.

Газети 116-чи номернде басмаланган сөзбөри жуулары.



«Заман» газетте жазылырга унутмагыра

Орус классика малквар тилде

«Чонайны кытын алуу» сезонун ахырында
3-чю июнда Кыуяланы Кыясыны атыла малквар кыяр драм театрыни сезону сезону **Токумаланы Жагсарды «Чонайны кытын алуу»** деген пьесасына кёре салынган комедия бла бошарыкды. Бу бизни богонго кюнубоге тал келишкен оюнуну режиссёр В. Теуважков салганды.

Анга Жангораланы Мажит, Мамаланы Отиамат, Мисирланы Мариям эм башха артисте кыатышдыла.

Спектакль 19 сагата башланарыкды. Сөзбөрү болган бу телефон бла сөлөшсиз: 47-54-41. Хош келиги!

КИТАП КЕРМЮЧ
Белгилсича, бизни республиканы жазуучулары малквар бла кыабарты тилге орус классиканы чыгармаларыны бек иги сайламалары кечире-кечире турганды. Совет заманында орус ишге улпу эсе да делюнорлам, Миллет библиотекуна краверденин бөлүмю «Жорекени терекине кирген тигилче» деген ат бла кермюч ачканды.

Бу кермюч эки бөлүмдөн кыяралганды: биринде орус жазуучулары малквар тилде басмаланган кыярлар, биринде бу кыабарты тилдеге Малквар китептинде ол көбчүмө чыгармага анык көп туюл эдиле. Саулай алып айтканда, жаланда 11 китеп бар эди. Аланы сарынды «Лев Толстоуну «Ауулосу» (1938 жылда басмаланганды), «Хаджи-Мурата» уа 1941 жылда. Андан

сора уа Михаил Лермонтовну «Бизни заманын жигити» эки керч чыкканды тау тилде энци китеп болуп - алга 1941 жылда, сора 1959 жылда.

Ма аны бла чекленеди орус классика малквар тилде, жаланда 11 китеп бла. Кыабарты тилге кёчюрюлөп басмаланган китеп-ланы саны уа 40-дан ашмады. Аны себепти кермючюно ол бөлүмө торлю-торлю китепалдан бай эди.

Окуучу сейринг кыозгар кёру, библиотечкыла бу кермюч дегында бир кыуум китеп кошо хандыла. Анда Кавказда болган, аны юсюндөн жазган орус жазуучулары китептары бардыла. Сөзсөз, биринчилени санындадыла Лев Толстой, Александр Пушкин, Михаил Лермонтов, Александр Грибоедов эм башкала.

Бизни корр.

УЧРЕДИТЕЛЬ.ЛЕ: Кыабарты-Малквар Республикасы Парламенти бла Правительствоу

Баш редактор
АТТАЛАНЫ Жамал

РЕДКОЛЛЕГИЯ:
АЛИКАЛАНЫ Владимир, АППАЛАНЫ Музафар (баш редактору заместители), БЕПШАЙЛАНЫ Муталип (баш редактору заместители), БИТТИРЛАНЫ Аманат, КУУБАЙЛАНЫ Аман, ТЕКУДАНЫ Хау, ТОКУМАЛАНЫ Хусейн, ТОКСУЛАНЫ Борис (жауапчы секретары).

ТЕЛЕФОНИА:
Редактору прейшаны - 42-63-01, Баш редактору заместители - 42-38-21, 47-26-22. Жауапчы секретары - 42-66-85
Секретары - 40-93-62, Корректоры - 42-63-52

РЕДАКЦИЯНЫ БЕЛЮМЛЕРИ:
Экономикалы бөлүм - 42-68-73
Культураны бөлүм - 42-68-72
Социалны политика жашуучу бөлүм - 42-66-76, 47-27-59
Жашуучулар союзунун бөлүмү - 42-68-73
Писемлоо,рекламаны билдирүүнени бөлүм - 42-37-94
Тиманчаланы бөлүмү 47-31-28.
Бухгалтерия - 42-38-47
Операторы - 47-26-28, 42-39-65.

Редакция авторла бла кызыгы жорюгөтпейди. Кюл жазмагыча рецензия этилмейди эм ала артка кыялырмайдыла.

Газетте басмаланганы материалда айтылган оюмда редакцияны оюму бла келишмесе болукчулар. Алада айтылган хар оюмун, Россей Федерацияны басманы юсюндөн Законду тиийшлиликке, материалды авторлары кесери жуушайдыла.

Редакция авторларды 400 келет тигизген (машичка бла жазылыгы бек бет кыялырмайды).

Келет Басманы эм адмалы информацияны эркинликтери кырууруу жаны бла Кыабарты-Малквар регион инспекцияда 1994 жылда 14-чю июнда регистрация этилди.

Регистрация номер — 18—0066. Индекс — 51532

Газетти басмагыча КМР-ни Культуру эш информация коммуналхия министрствосуну компьютер службасы хайр эттиди.

1995 жылда Революция атам республиканы полиграфкомбинатда басмаланганды. Нальчик шахар.
Ленин атам проспек, 33

Газетини ислерине тауулары ючюн КМР-ни почта кыялымы федералды Управленины жуулулды.
Телефон: 44-06-51, 49-71-59

Газетини роиннагы агыты ючюн КМР-ни «Роспечать» акционер общество жуулулды.
Телефон: 42-69-34

Номерге графике кёре 19 сагата кюп салында.
20.00 сагата кюп салынганды

ГАЗЕТИНО НОМЕРИНЫ ЧЫГАРГАНДА:
Талпасхаланы Аминат - дежурный редактор, Кеченчилены Зульфери - жуупты секретарыны заместители; Гупюлоланы Жаннет, Акушуланы Феруза, Зеваланы Лида, Ахматланы Шахида - корректорла.

360000, Нальчик шахар, Ленин атам проспек, 5

РЕДАКЦИЯНЫ АДРЕСИ:

360000, Нальчик шахар, Ленин атам проспек, 5